



СЛУЖБЕНИ ЛИСТ

АУТОНОМНЕ ПОКРАЈИНЕ ВОЈВОДИНЕ

„Службени лист АПВ“ излази по потреби, на шест језика: српском, мађарском, словачком, румунском, русинском и хрватском. – Рукописи се не враћају: – Огласи по тарифи	Нови Сад 25. фебруар 2019. Број 10 Година LXX	Годишња претплата 8.800 динара - Рок за рекламације 15 дана. - Редакција и администрација: Нови Сад, Војводе Мишића 1. ISSN 0353-8427 COBISS.SR-ID 17426178 Email: sl.listapv@magyarszo.rs
--	--	--

ОГЛАСНИ ДЕО

264.

На основу члана 6. став 1. Покрајинске скупштинске одлуке о додели буџетских средстава органима и организацијама у чијем раду су у службеној употреби језици и писма националних мањина – националних заједница („Службени лист АПВ“, број 14/15), у вези са Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину („Службени лист АПВ“, број 60/18) Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице расписује

К О Н К У Р С

ЗА ДОДЕЛУ БУЏЕТСКИХ СРЕДСТАВА ОРГАНИМА И ОРГАНИЗАЦИЈАМА У АУТОНОМНОЈ ПОКРАЈИНИ ВОЈВОДИНИ У ЧИЈЕМ РАДУ СУ У СЛУЖБЕНОЈ УПОТРЕБИ ЈЕЗИЦИ И ПИСМА НАЦИОНАЛНИХ МАЊИНА – НАЦИОНАЛНИХ ЗАЈЕДНИЦА ЗА 2019. ГОДИНУ

Средства у износу од 10.000.000,00 динара се додељују ради унапређивања остваривања права на службену употребу језика и писама националних мањина – националних заједница у Аутономној покрајини Војводини.

Право да учествују на конкурсима имају:

- органи јединица локалне самоуправе с територије Аутономне покрајине Војводине, у којима је статутом града, односно општине утврђена службена употреба језика и писама националних мањина - националних заједница на целој територији јединице локалне самоуправе или у насељеним местима на њиховој територији;
- месне заједнице на територији градова и општина из алинеје један;
- други органи, организације, службе и установе, корисници буџетских средстава, који имају седиште на територији локалне самоуправе или који обављају делатност на територији локалне самоуправе, из алинеје један.

Средства се додељују за финансирање, односно учешће у финансирању:

- трошкова израде и постављања табли с називом органа и организација, називом насељених места и других географских назива на путним правцима, називом улица и тргова, као и других обавештења и упозорења за јавност исписаних и на језицима националних мањина – националних заједница који су у службеној употреби у општини, граду или насељеном месту;
- за штампање двојезичких или вишејезичких образаца, службених гласила и других јавних публикација;
- за развој система електронске управе за рад у условима вишејезичности.

Висина средстава за доделу утврђује се на основу следећих критеријума:

- број језика и писама националних мањина – националних заједница који су у службеној употреби на целој територији општине, града или насељеног места;
- процентуално учешће припадника националних мањина – националних заједница чији су језици и писма у службеној употреби у укупном броју становништва према званичним подацима Републичког завода за статистику, на основу последњег пописа становништва;
- укупни материјални трошкови потребни за реализацију активности;
- постојање других извора финансирања активности;
- континуитет у финансирању активности од стране Секретаријата, односно да ли се средства траже први пут.

Рок за подношење пријава на конкурс је до 20. марта 2019. године.

Пријаве на конкурс се подносе искључиво на конкурсним обрасцима Секретаријата. Комплетна конкурсна документација може се преузети у просторијама Секретаријата или на интернет адреси: www.puma.vojvodina.gov.rs.

Пријаве на конкурс се подносе на српском језику или на језику националне мањине – националне заједнице који је у службеној употреби у органима Аутономне покрајине Војводине.

Пријаве се подносе лично, предајом писарници покрајинских органа управе у Новом Саду (зграда Покрајинске владе) или се упућују поштом на адресу: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице, Булевар Михајла Пупина 16, 21000 Нови Сад.

Пријаве на конкурс се достављају у два примерка са две изјаве оверене и потписане од стране овлашћеног лица подносиоца пријаве, уколико се конкурише по једном основу, уколико се истовремено конкурише и по више основа, пријаве се достављају у два примерка по сваком основу, са исто толико оверених изјава.

Неће се узети у разматрање неблаговремене или непотпуне пријаве, код којих недостатак није отклоњен по указивању, као ни пријаве које се не односе на конкурсом предвиђене намене или су поднете од стране неовлашћених лица.

Корисник је дужан да средства користи искључиво за намене за које су она додељена, а неутрошена средства да врати буџету Аутономне покрајине Војводине. Корисник је у обавези да на одговарајући начин истакне да је у финансирању учествовао и Секретаријат. Корисник је дужан да најкасније до истека календарске године поднесе Секретаријату извештај о утрошку додељених средстава са одговарајућом документацијом. У случају сумње да додељена средства у појединим случајевима нису наменски коришћена, Секретаријат ће покренути поступак пред покрајинским органом управе надлежним за буџетску инспекцију, ради контроле законитог и наменског коришћења средстава. Уколико се утврди да се додељена средства у појединим случајевима нису наменски користила, пријаве тих корисника средстава неће се убудуће узимати у разматрање приликом њиховог учешћа на конкурс.

Поступак конкурса спроводи комисија за разматрање пријава коју образује покрајински секретар. Комисија након разматрања прикупљених пријава сачињава образложени предлог за доделу средстава по конкурсима и доставља га покрајинском секретару.

О додели средстава корисницима по спроведеном поступку одлучује покрајински секретар решењем, које је коначно. Решење о додели средстава ће се објавити на интернет страни Секретаријата.

**Покрајински секретаријат за образовање, прописе,
управу и националне мањине – националне заједнице**

БРОЈ: 128-90-15/2019
ДАТУМ: 25.02.2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(**Михаљ Њилаш**) с.р.

265.

На основу члана 7. Покрајинске скупштинске одлуке о додели буџетских средстава за унапређење положаја националних мањина – националних заједница и развој мултикултуралности и толеранције („Службени лист АПВ“, број 8/2019), Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) расписује

**ЈАВНИ КОНКУРС
ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА
ОЧУВАЊА И НЕГОВАЊА МУЛТИКУЛТУРАЛНОСТИ
И МЕЃУНАЦИОНАЛНЕ ТОЛЕРАНЦИЈЕ
У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ**

Јавни конкурс се расписује за програме и пројекте удружења, фондова и фондација (у даљем тексту: подносилац пријаве), усмерени на очување и неговање међунационалне толеранције са територије Аутономне покрајине Војводине у 2019. години.

I. ИЗНОС КОНКУРСА

Јавни конкурс се расписује на укупан износ од 14.000.000,00 динара;

II. УСЛОВИ КОНКУРСА

- Рок за подношење пријава је 15. март 2019. године.
- На јавни конкурс за доделу буџетских средстава Секретаријата за развој, неговање и очување мултикултуралности и међунационалне толеранције могу се пријавити подносиоци пријаве, чији су пројекти и програми усмерени на очување и неговање међунационалне толеранције и који имају регистровано седиште на територији АП Војводине.
- На јавном конкурсима се додељују средства за програме и пројекте подносиоца пријаве, усмерени на очување и неговање међунационалне толеранције, а нарочито за:
 - очување и неговање језика, народних обичаја и старих заната;
 - заштиту и презентацију фолклорног наслеђа;
 - стварање услова за развој културе, науке и уметности;
 - неговање и подстицање народног стваралаштва;
 - представљање културних добара од изузетног значаја;
 - књижевно, драмско, сценско, музичко и ликовно стваралаштво, меморијале, фестивале, јубиларне манифестације, уметничке колоније, кампове којима се негују толеранција и права националних мањина – националних заједница;
 - конференције, турнире, скупове и слично, којима се негују толеранција и права националних мањина – националних заједница;
 - неговање и развој аматеризма, гостовања ансамбала;
 - сарадњу с матичним земљама и друге облике сарадње.
 - пројекте који се односе на развијање, очување и неговање духа међунационалне толеранције код младих.
 - унапређење продукције и продукцију телевизијског и радијског програма, интернет презентација, других облика електронских презентација, штампаних пропагандних активности, активности у штампаним медијима и других облика медијских активности;
- На јавни конкурс се не могу пријављивати директни и индиректни буџетски корисници, привредна друштва и национални савети националних мањина.
- Јавни конкурс се објављује у „Службеном гласнику Аутономне покрајине Војводине“, у једном од јавних гласила које покрива целу територију АПВ и на интернет страници Секретаријата, као и на порталу е-Управа, на српском језику и на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини.

III ПОСЕБНИ УСЛОВИ

Јавне набавке

Уколико корисник средстава из овог Конкурса потпада под регулацију Закона о јавним набавкама, односно уколико ће се средства остварена по овом конкурсима користити за набавку радова, добара или услуга, а учешће јавних средстава чини више од 50% вредности набавке, корисник средстава ће се сматрати наручиоцем и у обавези је да примењује Закон о јавним набавкама.

IV. НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

- Пријаве се подносе искључиво на конкурсним обрасцима Секретаријата у једном примерку.
- Конкурсна документација може се преузети од 25. фебруара 2019. године у просторијама Секретаријата или на web адреси Секретаријата www.puma.vojvodina.gov.rs
- Уз пријаву се обавезно подноси :
- Званичан доказ о регистрацији подносиоца пријаве (фотокопија);
- Потврда о пореском идентификационом броју подносиоца пријаве (фотокопија);

- Пријаве на јавни конкурс се подносе на српском језику или на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини;
- Подносилац пријаве коме буду додељена средства по Јавном конкурс, а не поседује рачун код Управе за трезор, имаће обавезу да у одређеном року исти отвори. Процедура подразумева обраћање надлежном органу, са захтевом за отварање поменутог рачуна, након чега је у обавези да доказ о отварању рачуна достави Секретаријату.
- Пријаве се подносе:

1. лично предајом писарници покрајинских органа управе у Новом Саду;
2. поштом на адресу:

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Булевар Михаила Пупина 16.21000 Нови Сад

ЗА КОНКУРС -ОЧУВАЊЕ И НЕГОВАЊЕ
МУЛТИКУЛТУРАЛНОСТИ И МЕЂУНАЦИОНАЛНЕ
ТОЛЕРАНЦИЈЕ

V. ОДЛУЧИВАЊЕ

- Критеријуми за избор програма и пројеката које ће суфинансирати Секретаријат на Јавном конкурс су:
 - процентуално учешће поједине националне мањине – националне заједнице у укупној мањинској популацији у АП Војводини;
 - укупни материјални трошкови програма или пројекта;
 - просторни карактер и значај програма или пројекта (нпр. међународни, међуопштински, локални, мултиетнички, од ширег значаја);
 - трајање програма или пројекта;
 - број учесника програма или пројекта;
 - интересовање публике и посећеност;
 - медијски публицитет (телевизијски и радио преноси или снимци, извештавање штампе и други начини презентације);
 - електронска присутност, заступљеност и активност (нпр. постојање интернет презентације, платформи, друштвене мреже);
 - пратеће и накнадне активности (нпр. посебан наступ и представљање победника, гала вечери, издавање зборника, каталога и других публикација);
 - број лица ангажованих на програму или пројекту подносиоца захтева;
 - остале активности, програми и пројекте које организује подносилац захтева;
 - финансирање програма и пројекта од других органа, организација, фондова, спонзора или донатора – из земље или из иностранства;
 - могућност развијања програма и пројекта и њихова одрживост;
 - законитост и ефикасност коришћења средстава раније добијених од Покрајинског секретаријата.
- Неће се узимати у разматрање неблаговремене и непотпуне или неправилно попуњене пријаве, пријаве које нису поднете од стране овлашћених лица, као ни пријаве које нису предмет Јавног конкурса, односно пријаве подносиоца који нису поднели извештај о утрошку и коришћењу додељених средстава за претходну годину, односно за које се утврди из извештаја да су ненаменски утрошили та средства.
- Секретаријат задржава право да од подносиоца пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације, односно да за доделу средстава одреди испуњење додатних услова;
- Пријаве и приложена документација се подносиоцима не враћају.

- Пријаве подносиоца вредније и оцењује конкурсна комисија коју образује покрајински секретар решењем, која формира ранг-листу у складу са утврђеним критеријумима и начином бодовања.
- Конкурсна комисија утврђује прелиминарну листу вредновања и рангирања поднетих пријава (програма/пројеката) која се објављује на званичној интернет страници Секретаријата и на порталу е-Управа.
- Подносиоци пријаве имају право приговора на прелиминарну листу у року од осам дана од дана њеног објављивања. Образложену одлуку о приговору, конкурсна комисија доноси у року од 15 дана од дана његовог пријема. По решавању приговора, конкурсна комисија коначну листу доставља покрајинском секретару на усвајање.
- Одлуку о избору програма/пројеката покрајински секретар доноси у року од 30 дана од дана истека рока за подношење приговора.
- Одлука о избору програма/пројеката објављује се на званичној интернет страници Покрајинског секретаријата и на порталу е-Управа.
- Одлука о избору програма/пројеката је коначна.

VI. РЕАЛИЗАЦИЈА

- Секретаријат преноси додељена средства на рачуне корисника на основу потписаних уговора, у складу с динамиком прилива средстава у буџет АП Војводине.
- У уговору о додели средстава прецизирају се сва права, обавезе и одговорности подносиоца пријаве и Секретаријата.
- Уколико подносилац пријаве не потпише уговор у року који је одредио Секретаријат, сматраће се да је одустао од поднете пријаве.
- Подносилац пријаве је у обавези да додељена средства користи законито и наменски, као и да достави извештај о наменском трошењу средстава.
- Секретаријат прати реализацију програма/пројеката које суфинансира.

Додатне информације о јавном конкурс се могу добити у Секретаријату, на бр. тел. 021/ 487 4607, или путем е-поште aron.madaras@vojvodina.gov.rs.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

БРОЈ: 128-90-8/2019-05

ДАТУМ: 25. фебруара 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(**Михаљ Њилаш**) с.р.

266.

На основу члана 7. Покрајинске скупштинске одлуке о додели буџетских средстава за унапређење положаја националних мањина – националних заједница и развој мултикултурализма и толеранције („Службени лист АПВ“, број 8/2019), Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) расписује

**ЈАВНИ КОНКУРС
ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ
ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА
УСМЕРЕНИ НА УНАПРЕЂЕЊЕ ПРАВА
НАЦИОНАЛНИХ МАЊИНА – НАЦИОНАЛНИХ
ЗАЈЕДНИЦА
У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ**

Јавни конкурс се расписује програме и пројекте удружења, фондова и фондација (у даљем тексту: подносилац пријаве), усмерене на остваривање права националних мањина – националних заједница са територије Аутономне покрајине Војводине у 2019. години.

I. РАСПОДЕЛА СРЕДСТАВА

Јавни конкурс се расписује на укупан износ од 31.000.000,00 динара, по националним мањинама – националним заједницама:

Мађарска национална мањина-национална заједница	15.200.000,00 динара
Хрватска национална мањина-национална заједница	3.130.000,00 динара
Словачка национална мањина-национална заједница	3.130.000,00 динара
Румунска национална мањина-национална заједница	2.315.000,00 динара
Ромска национална мањина-национална заједница	1.800.000,00 динара
Русинска национална мањина-национална заједница	1.160.000,00 динара
Буњевачка национална мањина-национална заједница	1.045.000,00 динара
Македонска национална мањина-национална заједница	660.000,00 динара
Украјинска национална мањина-национална заједница	410.000,00 динара
Немачка национална мањина-национална заједница	290.000,00 динара
Чешка национална мањина-национална заједница	130.000,00 динара
Црногорска национална мањина-национална заједница	600.000,00 динара
Остале национале мањине-националне заједнице	1.130.000,00 динара

II. УСЛОВИ КОНКУРСА

- Рок за подношење пријава је 15 март 2019. године.
- На јавни конкурс за доделу буџетских средстава Покрајинског секретаријата за унапређивање положаја националних мањина – националних заједница се могу пријавити искључиво подносиоци пријаве, који имају регистровано седиште на територији АП Војводине.
- На јавном конкурс се додељују средства за програме и пројекте подносиоца пријаве, усмерене на остваривање права националних мањина – националних заједница, а нарочито за:
 - очување и неговање језика, народних обичаја и старих заната;
 - заштиту и презентацију фолклорног наслеђа;
 - стварање услова за развој културе, науке и уметности;
 - неговање и подстицање народног стваралаштва;
 - представљање културних добара од изузетног значаја;
 - књижевно, драмско, сценско, музичко и ликовно стваралаштво, меморијале, фестивале, јубиларне манифестације, уметничке колоније, кампове којима се негују толеранција и права националних мањина – националних заједница;
 - конференције, турнире, скупове и слично, којима се негују толеранција и права националних мањина – националних заједница;
 - неговање и развој аматеризма, гостовања ансамбала;
 - сарадњу с матичним земљама и друге облике сарадње.
- На јавни конкурс се не могу пријављивати директни и индиректни буџетски корисници, привредна друштва и национални савети националних мањина.
- Јавни конкурс се објављује у „Службеном гласнику Аутономне покрајине Војводине“, у једном од јавних гласила које покрива целу територију АПВ и на интернет страници Секретаријата, као и на порталу е-Управа, на српском језику и на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини.

III ПОСЕБНИ УСЛОВИ**Јавне набавке**

Уколико корисник средстава из овог Конкурса потпада под регулацију Закона о јавним набавкама, односно уколико ће се средства остварена по овом конкурс користити за набавку радова, добара или услуга, а учешће јавних средстава чини више од 50% вредности набавке, корисник средстава ће се сматрати наручиоцем и у обавези је да примењује Закон о јавним набавкама.

IV. НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

- Пријаве се подносе искључиво на конкурсним обрасцима Секретаријата у једном примерку.
- Конкурсна документација може се преузети од 25. фебруара 2019. године у просторијама Секретаријата или на веб адреси Секретаријата www.puma.vojvodina.gov.rs
- Уз пријаву се обавезно подноси :
 1. Званичан доказ о регистрацији подносиоца пријаве (фотокопија);
 2. Потврда о пореском идентификационом броју подносиоца пријаве(фотокопија);
- Пријаве на јавни конкурс се подносе на српском језику или на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини;
- Подносилац пријаве коме буду додељена средства по Јавном конкурс, а не поседује рачун код Управе за трезор, имаће обавезу да у одређеном року исти отвори. Процедура подразумева обраћање надлежном органу, са захтевом за отварање поменутог рачуна, након чега је у обавези да доказ о отварању рачуна достави Секретаријату.
- Пријаве се подносе:
 1. лично предајом писарници покрајинских органа управе у Новом Саду;
 2. поштом на адресу:

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице
Булевар Михаила Пупина 16, 21000 Нови Сад (ЗА КОНКУРС)

V. ОДЛУЧИВАЊЕ

- Критеријуми за избор програма и пројеката које ће суфинансирати Секретаријат на Јавном конкурс су:
 - процентуално учешће поједине националне мањине – националне заједнице у укупној мањинској популацији у АП Војводини;
 - укупни материјални трошкови програма или пројекта;
 - просторни карактер и значај програма или пројекта (нпр. међународни, међуопштински, локални, мултиетнички, од ширег значаја);
 - трајање програма или пројекта;
 - број учесника програма или пројекта;
 - интересовање публике и посећеност;
 - медијски публицитет (телевизијски и радио преноси или снимци, извештавање штампе и други начини презентације);
 - електронска присутност, заступљеност и активност (нпр. постојање интернет презентације, платформи, друштвене мреже);

- пратеће и накнадне активности (нпр. посебан наступ и представљање победника, гала вечери, издавање зборника, каталога и других публикација);
- број лица ангажованих на програму или пројекту подносиоца захтева;
- остале активности, програми и пројекте које организује подносилац захтева;
- финансирање програма и пројекта од других органа, организација, фондова, спонзора или донатора – из земље или из иностранства;
- могућност развијања програма и пројекта и њихова одрживост;
- законитост и ефикасност коришћења средстава раније добијених од Покрајинског секретаријата.
- Неће се узимати у разматрање неблаговремене и непотпуне или неправилно попуњене пријаве, пријаве које нису поднете од стране овлашћених лица, као ни пријаве које нису предмет Јавног конкурса, односно пријаве подносиоца који нису поднели извештај о утрошку и коришћењу додељених средстава за претходну годину, односно за које се утврди из извештаја да су ненаменски утрошили та средства.
- Секретаријат задржава право да од подносиоца пријаве, по потреби, затражи додатну документацију и информације, односно да за доделу средстава одреди испуњење додатних услова;
- Пријаве и приложена документација се подносиоцима не враћају.
- Након истека рока за пријем пријава на Јавни конкурс, благовремене и потпуне пријаве Секретаријат прослеђује националним саветима националних мањина са седиштем на територији АП Војводине ради давања предлога за доделу средстава (у даљем тексту: национални савети).
- Пријаве подносиоца и предлоге националних савета на исте вреднује и оцењује конкурсна комисија коју образује покрајински секретар решењем, која формира ранг-листу у складу са утврђеним критеријумима и начином бодовања.
- Конкурсна комисија утврђује прелиминарну листу вредновања и рангирања поднетих пријава (програма/пројекта) која се објављује на званичној интернет страници Секретаријата и на порталу е-Управа.
- Подносиоци пријаве имају право приговора на прелиминарну листу у року од осам дана од дана њеног објављивања. Образложену одлуку о приговору, конкурсна комисија доноси у року од 15 дана од дана његовог пријема. По решавању приговора, конкурсна комисија коначну листу доставља покрајинском секретару на усвајање.
- Одлуку о избору програма/пројекта покрајински секретар доноси у року од 30 дана од дана истека рока за подношење приговора.
- Одлука о избору програма/пројекта објављује се на званичној интернет страници Покрајинског секретаријата и на порталу е-Управа.
- Одлука о избору програма/пројекта је коначна.

VI. РЕАЛИЗАЦИЈА

- Секретаријат преноси додељена средства на рачуне корисника на основу потписаних уговора, у складу с динамиком прилива средстава у буџет АП Војводине.
- У уговору о додели средстава прецизирају се сва права, обавезе и одговорности подносиоца пријаве и Секретаријата.
- Уколико подносилац пријаве не потпише уговор у року који је одредио Секретаријат, сматраће се да је одустао од поднете пријаве.
- Подносилац пријаве је у обавези да додељена средства користи законито и наменски, као и да достави извештај о наменском трошењу средстава.
- Секретаријат прати реализацију програма/пројекта које суфинансира.

Додатне информације о јавном конкурсима се могу добити у Секретаријату, на бр. тел. 021/ 487 4608, 487 4607, 487 4604, 487 4713 или путем е-поште adrian.borka@vojvodina.gov.rs.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

БРОЈ:128-90-6/2019-05

ДАТУМ: 25. фебруара 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(Михаљ Њилаш) с.р.

267.

На основу члана 7. Покрајинске скупштинске одлуке о додели буџетских средстава за унапређење положаја националних мањина – националних заједница и развој мултикултурализма и толеранције („Службени лист АПВ“, број 8/2019), Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) расписује

ЈАВНИ КОНКУРС ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА УСМЕРЕНИ НА ОСТВАРИВАЊЕ АФИРМАТИВНИХ МЕРА ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ПОЛОЖАЈА ПРИПАДНИКА РОМСКЕ НАЦИОНАЛНЕ МАЊИНЕ – НАЦИОНАЛНЕ ЗАЈЕДНИЦЕ У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ

Јавни конкурс се расписује за програме и пројекте удружења, фондова и фондација (у даљем тексту: подносилац пријаве), усмерени на остваривање афирмативних мера за унапређење положаја лица која припадају ромској националној мањини – националној заједници, са територије Аутономне покрајине Војводине у 2019. години.

I. ИЗНОС КОНКУРСА

Јавни конкурс се расписује на укупан износ од 2.000.000,00 динара.

II. УСЛОВИ КОНКУРСА

- Рок за подношење пријава је 15. март 2019. године.
- На јавни конкурс за доделу буџетских средстава Секретаријата за унапређење положаја лица која припадају ромској националној мањини-националној заједници имају подносиоци пријаве ромске националне мањине - националне заједнице, која имају регистровано седиште на територији АП Војводине.
- На јавном конкурсима се додељују средства за програме и пројекте подносиоца пријаве, усмерене на унапређење положаја лица која припадају ромској националној мањини – националној заједници, а нарочито за:
 - очување и неговање језика, народних обичаја и старих заната ромске националне мањине-националне заједнице;
 - заштиту и презентацију фолклорног наслеђа ромске националне мањине-националне заједнице;
 - стварање услова за развој културе, науке и уметности ромске националне мањине-националне заједнице;
 - неговање и подстицање народног стваралаштва ромске националне мањине-националне заједнице;
 - представљање културних добара од изузетног значаја за ромску националну мањину-националну заједницу;
 - књижевно, драмско, сценско, музичко и ликовно стваралаштво, меморијале, фестивале, јубиларне манифестације, уметничке колоније, кампове којима се негују толеранција и права ромске националне мањине-националне заједнице;

- конференције, турнире, скупове и слично, којима се негују толеранција и права ромске националне мањине – националне заједнице;
- неговање и развој аматеризма, гостовања ансамбала ромске националне мањине-националне заједнице;
- На јавни конкурс се не могу пријављивати директни и индиректни буџетски корисници, привредна друштва и национални савети националних мањина.
- Јавни конкурс се објављује у „Службеном гласнику Аутономне покрајине Војводине“, у једном од јавних гласила које покрива целу територију АПВ и на интернет страници Секретаријата, као и на порталу е-Управа, на српском језику и на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини.

III ПОСЕБНИ УСЛОВИ

Јавне набавке

Уколико корисник средстава из овог Конкурса потпада под регулацију Закона о јавним набавкама, односно уколико ће се средства остварена по овом конкурсном обрасцима користити за набавку радова, добара или услуга, а учешће јавних средстава чини више од 50% вредности набавке, корисник средстава ће се сматрати наручиоцем и у обавези је да примењује Закон о јавним набавкама.

IV. НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

- Пријаве се подnose искључиво на конкурсним обрасцима Секретаријата у једном примерку.
- Конкурсна документација може се преузети од 25. фебруара 2019. године у просторијама Секретаријата или на веб адреси Секретаријата www.puma.vojvodina.gov.rs
- Уз пријаву се обавезно подноси :
 1. Званичан доказ о регистрацији подносиоца пријаве (фотокопија);
 2. Потврда о пореском идентификационом броју подносиоца пријаве (фотокопија);
- Пријаве на јавни конкурс се подnose на српском језику или на језику националне мањине који је у службеној употреби у Аутономној Покрајини Војводини;
- Подносилац пријаве коме буду додељена средства по Јавном конкурсном обрасцима, а не поседује рачун код Управе за трезор, имаће обавезу да у одређеном року исти отвори. Процедура подразумева обраћање надлежном органу, са захтевом за отварање поменутог рачуна, након чега је у обавези да доказ о отварању рачуна достави Секретаријату.
- Пријаве се подnose:
 1. лично предајом писарници покрајинских органа управе у Новом Саду;
 2. поштом на адресу:

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице
Булевар Михаила Пупина 16, 21000 Нови Сад
ЗА КОНКУРС - РОМСКА НАЦИОНАЛНА МАЊИНА-
НАЦИОНАЛНА ЗАЈЕДНИЦА

V. ОДЛУЧИВАЊЕ

- Критеријуми за избор програма и пројеката које ће суфинансирати Секретаријат на Јавном конкурсном обрасцима су: укупни материјални трошкови програма или пројекта;
 - просторни карактер и значај програма или пројекта (нпр. међународни, међуопштински, локални, мултиетнички, од ширег значаја);
 - трајање програма или пројекта;
 - број учесника програма или пројекта;
 - интересовање публике и посећеност;
 - медијски публицитет (телевизијски и радио преноси или снимци, извештавање штампе и други начини презентације);
 - електронска присутност, заступљеност и активност (нпр. постојање интернет презентације, платформи, друштвене мреже);

- пратеће и накнадне активности (нпр. посебан наступ и представљање победника, гала вечери, издавање зборника, каталога и других публикација);
- број лица ангажованих на програму или пројекту подносиоца захтева;
- остале активности, програми и пројекте које организује подносилац захтева;
- финансирање програма и пројекта од других органа, организација, фондова, спонзора или донатора – из земље или из иностранства;
- могућност развијања програма и пројекта и њихова одрживост;
- законитост и ефикасност коришћења средстава раније добијених од Покрајинског секретаријата.
- Неће се узимати у разматрање неблаговремене и непотпуне или неправилно попуњене пријаве, пријаве које нису поднете од стране овлашћених лица, као ни пријаве које нису предмет Јавног конкурса, односно пријаве подносиоца који нису поднели извештај о утрошку и коришћењу додељених средстава за претходну годину, односно за које се утврди из извештаја да су ненаменски утрошили та средства.
- Секретаријат задржава право да од подносиоца пријаве по потреби затражи додатну документацију и информације, односно да за доделу средстава одреди испуњење додатних услова;
- Пријаве и приложена документација се подносиоцима не враћају.
- Након истека рока за пријем пријава на Јавни конкурс, благовремене и потпуне пријаве Секретаријат прослеђује Националном савету ромске националне мањине ради давања предлога за доделу средстава(у даљем тексту: национални савет).
- Пријаве подносиоца и предлоге националног савета на исте вреднује и оцењује конкурсна комисија коју образује покрајински секретар решењем, која формира ранг-листу у складу са утврђеним критеријумима и начином бодовања.
- Конкурсна комисија утврђује прелиминарну листу вредновања и рангирања поднетих пријава (програма/пројеката) која се објављује на званичној интернет страници Секретаријата и на порталу е-Управа.
- Подносиоци пријаве имају право приговора на прелиминарну листу у року од осам дана од дана њеног објављивања. Образложену одлуку о приговору, конкурсна комисија доноси у року од 15 дана од дана његовог пријема. По решавању приговора, конкурсна комисија коначну листу доставља покрајинском секретару на усвајање.
- Одлуку о избору програма/пројеката покрајински секретар доноси у року од 30 дана од дана истека рока за подношење приговора.
- Одлука о избору програма/пројеката објављује се на званичној интернет страници Покрајинског секретаријата и на порталу е-Управа.
- Одлука о избору програма/пројеката је коначна.

VI. РЕАЛИЗАЦИЈА

- Секретаријат преноси додељена средства на рачуне корисника на основу потписаних уговора, у складу с динамиком прилива средстава у буџет АП Војводине.
- У уговору о додели средстава прецизирају се сва права, обавезе и одговорности подносиоца пријаве и Секретаријата.
- Уколико подносилац пријаве не потпише уговор у року који је одредио Секретаријат, сматраће се да је одустао од поднете пријаве.
- Подносилац пријаве је у обавези да додељена средства користи законито и наменски, као и да достави извештај о наменском трошењу средстава.
- Секретаријат прати реализацију програма/пројеката које суфинансира.

Додатне информације о јавном конкурсима се могу добити у Секретаријату, на бр. тел. 021/ 487 4713 или путем е-поште Zivanovic@vojvodina.gov.rs.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

БРОЈ:128-90-7/2019-05

ДАТУМ: 25. фебруара 2019.године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(**Михаљ Њилаш**) с.р.

268.

На основу члана 5. Покрајинске скупштинске одлуке о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање програмских активности и пројеката у области основног и средњег образовања и васпитања и ученичког стандарда у Аутономној покрајини Војводини («Службени лист АПВ», број 14/15 и 10/17) и члана 24. став 2. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи („Сл. лист АП Војводине“, бр. 37/2014, 54/2014 - др. Одлука, 37/16 и 29/17), покрајински секретар расписује:

**КОНКУРС
ЗА ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ
ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА
У ОБЛАСТИ ОБРАЗОВАЊА
У АП ВОЈВОДИНИ
У 2019. ГОДИНИ**

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине-националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) у складу са Финансијским планом за 2019. годину издваја 24.338.400,00 динара за програме и пројекте у области образовања у АП Војводини и то за:

А) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА У ОБЛАСТИ ПРЕДШКОЛСКОГ ВАСПИТАЊА И ОБРАЗОВАЊА У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање програма и пројеката за подизање квалитета предшколског васпитања и образовања у АП Војводини у 2019. години износе 700.000,00 динара.

Наведена средства намењена су за следеће приоритете:

1. Модернизацију васпитно-образовног рада
 - а) осавремењивање васпитно – образовног рада путем иновативности и креативности свих учесника,
 - б) стручно усавршавање кадра (за неразвијене и изразито неразвијене јединице локалне самоуправе према јединственој листи развијености региона и јединица локалних самоуправа).
2. Подршка инклузивном васпитању и образовању
 - а) друштвено укључивање и напредовање деце са сметњама у развоју и инвалидитетом и деце из друштвено осетљивих група,
 - б) подршка деци са изузетним способностима, развој талента у складу са њиховим васпитно – образовним потребама.
3. Неговање мултикултуралности/интеркултуралности и традиције, матерњег језика припадника националних мањина – националних заједница - стварање услова за међусобно упознавање и стицање знања о историји, култури и традицији деце припадника различитих националних мањина – националних заједница.

Корисници који имају право да учествују у расподели средстава су јединице локалне самоуправе на територији АП Војводине, у име установа предшколског васпитања и образовања на територији АП Војводине чији је оснивач Република Србија, аутономна покрајина и јединица локалне самоуправе.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Критеријуми расподеле средстава по Правилнику о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање програма и пројеката у области предшколског васпитања и образовања у Аутономној покрајини Војводини су:

1. одговор на тему програма/пројекта,
2. утицај предложеног програма/пројекта,
3. компетентност предлагача и досадашње искуство.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Пријава за доделу средстава подноси се на јединственом конкурсном обрасцу Секретаријата. Једна локална самоуправа може да поднесе највише две пријаве, односно да конкурише за највише два програма/пројекта.

Непотпуне пријаве, неблаговремене пријаве, недопуштене пријаве (пријаве поднете од стране лица која су неовлашћена и субјеката који нису предвиђени конкурсом), пријаве које се не односе на конкурс предвиђене намене, пријаве које се односе на набавку опреме или одржавање опреме која је у функцији реализације пројекта, пријаве корисника који у претходном периоду нису оправдали додељена средства путем финансијских и наративних извештаја, пријаве корисника који наративни/финансијски извештај о реализацији програма/пројеката из претходног конкурсног периода нису доставили у предвиђеним роковима, програми односно пројекти који не могу претежно да се реализују у току текуће буџетске године неће бити разматране.

Додатне информације у вези Конкурса могу се добити у Секретаријату на телефон 021/487 4819.

Б) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА У ОБЛАСТИ ОСНОВНОГ И СРЕДЊЕГ ОБРАЗОВАЊА У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање програма и пројеката у области основног и средњег образовања у АП Војводини у 2019. години износе 14.578.400,00 динара.

РАСПОДЕЛА СРЕДСТАВА

1. За установе основног и средњег образовања и регионалних центара за професионални развој запослених у образовању

- а) за програме и пројекте основног образовања – 6.240.000,00 динара,
- б) за програме и пројекте средњег образовања – 3.295.400,00 динара,

2. за удружења

- а) за програме и пројекте на нивоу основног образовања – 2.648.000,00 динара,
- б) за програме и пројекте на нивоу средњег образовања – 2.395.000,00 динара.

Право учешћа на Конкурсима имају установе основног и средњег образовања на територији АП Војводине, чији је оснивач Република Србија, аутономна покрајина или јединица локалне самоуправе и регионални центри за професионални развој запослених у образовању са седиштем на територији АП Војводине као и удружења са седиштем на територији АП Војводине која су као један од циљева удруживања статутом предвидела активности у области образовања.

Наведена средства намењена су за следеће приоритете:

1. Модернизацију образовно-васпитног рада
 - а) осавремењивање наставног процеса путем иновативности и креативности свих учесника,

- б) стручно усавршавање наставног кадра (за неразвијене и изразито неразвијене јединице локалне самоуправе према јединственој листи развијености региона и јединица локалних самоуправа),
- в) медијска популаризација образовања ради истицања добрих примера из праксе и савремених трендова у образовању,

2. Усаглашавање образовања са потребама тржишта рада - унапређивање предузетничког духа, развој практичних и животних вештина, професионална оријентација и каријерно вођење, подизање квалитета стручне праксе,

3. Неговање мултикултуралности/интеркултуралности и традиције, матерњег језика припадника националних мањина – националних заједница - стварање услова да се ученици припадници различитих националних заједница боље међусобно упознају као и да стекну додатна знања о историји, култури и другим важним чињеницама о суживоту, јачање међунационалног поверења,

4. Подршка инклузивном образовању и превенција раног напуштања формалног образовања

- а) друштвено укључивање и напредовање ученика (са сметњама у развоју, специфичним потешкоћама у учењу и ученика из друштвено осетљивих група), као и превенција раног напуштања формалног образовања,
- б) подршка ученицима са изузетним способностима, развој талената у складу са њиховим образовно-васпитним потребама (прилагођавањем начина и услова рада, обогаћењем и проширивањем наставних садржаја, такмичења ученика која нису у организацији Министарства просвете, науке и технолошког развоја/међурегионална, међународна),

5. Подстицање ваннаставних активности - организовано и стручно вођено слободно време ученика у ваннаставном периоду и током школских распуста путем едукативних кампова, сусрета ученика, секција, спортских, научно - техничких, културних и других садржаја.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Приликом одређивања висине средстава за доделу, примењују се следећи критеријуми:

1. одговор на тему програма/пројекта,
2. утицај предложеног програма/пројекта,
3. компетентност предлагача и досадашње искуство.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Пријава се подноси у писменој форми, на јединственом обрасцу који се објављује на интернет страници Секретаријата. Једно правно лице може да поднесе највише две пријаве. Уз пријаву на Конкурс, подноси се следећа документација:

1. фотокопија решења о упису у регистар код агенције за привредне регистре за удружења,
2. фотокопија потврде о пореском идентификационом броју,
3. фотокопија извода из статута удружења или оснивачког акта (у коме је утврђено да се циљеви удружења остварују у области која је предвиђена конкурсом), оверено од стране удружења.

Комисија неће разматрати: непотпуне пријаве, неблагоприятне пријаве, недопуштене пријаве (пријаве поднете од стране лица која су неовлашћена и субјеката који нису предвиђени конкурсом), пријаве које се не односе на конкурсом предвиђене намене, пријаве које се односе на набавку опреме или одржавање опреме која је у функцији реализације пројекта, пријаве корисника који у претходном периоду нису оправдали додељена средства путем финансијских и наративних извештаја, пријаве корисника који

наративни/финансијски извештај о реализацији програма/пројекта из претходног конкурсног периода нису доставили у предвиђеним роковима, програме односно пројекте чија реализација не може претежно да се изврши у току текуће буџетске године.

Додатне информације у вези са реализацијом Конкурса могу се добити на телефон 021/487-4867 и 021/487-4183.

В) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМСКИХ АКТИВНОСТИ И ПРОЈЕКТА ЗА ПОДИЗАЊЕ КВАЛИТЕТА УЧЕНИЧКОГ СТАНДАРДА У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање програмских активности и пројеката за подизање квалитета ученичког стандарда у АП Војводини у 2019. години износе 1.900.000,00 динара. Право учешћа на Конкурсу имају установе ученичког стандарда – домови ученика средњих школа, школе са домом ученика, специјалне школе са домом ученика, ученички центри, ученичка одмаралишта и ученички културни центри на територији АП Војводине чији је оснивач Република Србија односно АП Војводина.

Наведена средства намењена су за:

1. организовање сусрета домови ученика у АП Војводини,
2. реализацију програма и пројеката из области образовања и васпитања, културе, уметности, спорта,
3. реализацију разних манифестација,
4. увођење и одржавање НАССР и ISO стандарда у установама ученичког стандарда и
5. остваривање других програмских активности и пројеката у функцији подизања нивоа ученичког стандарда.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Расподела средстава врши се на основу следећих критеријума:

1. значај програмских активности односно пројеката за развој ученичког стандарда у АП Војводини,
2. број учесника у програмским активностима и пројектима,
3. степен развијености јединице локалне самоуправе на чијој територији се налази установа ученичког стандарда,
4. постојање других извора финансирања програмских активности односно пројеката,
5. успешна реализација додељених средстава из буџета АП Војводине претходних година са достављеним извештајем и доказима о наменском и законитом коришћењу буџетских средстава,
6. да програмска активност и пројекат може претежно реализовати у текућој буџетској години.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Пријава се подноси у писменој форми, на јединственом обрасцу који се објављује на интернет страници Секретаријата. Једна установа подноси само једну пријаву.

Неће се узимати у разматрање непотпуне и неблагоприятне пријаве.

Додатне информације у вези са реализацијом Конкурса могу се добити на телефон 021/487-4609.

Г) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОГРАМА И ПРОЈЕКТА У ОБЛАСТИ ЈАЧАЊА ЈЕЗИЧКИХ КОМПЕТЕНЦИЈА УЧЕНИКА ОСНОВНИХ И СРЕДЊИХ ШКОЛА У АП ВОЈВОДИНИ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање програма и пројеката у области јачања језичких компетенција ученика основних и средњих школа

у АП Војводини у 2019. години износе 700.000,00 динара, и то: 600.000,00 динара за ниво основног образовања и васпитања и 100.000,00 динара за ниво средњег образовања и васпитања.

Право учешћа на Конкурсу имају основне и средње школе на територији АП Војводине, чији је оснивач Република Србија, аутономна покрајина или јединица локалне самоуправе, а које су домаћини окружних и међоокружних такмичења из познавања језика (мађарски, румунски, словачки, русински и хрватски језик) и језичке културе за ученике основних и средњих школа, који се образују на матерњем језику.

Средства се додељују за финансирање и суфинансирање програма и пројеката у области јачања језичких компетенција ученика основних и средњих школа у АП Војводини, намењених нарочито за:

- организацију и реализацију окружних и међоокружних такмичења из познавања језика (мађарски, румунски, словачки, русински и хрватски) и језичке културе за ученике основних школа, који се образују на матерњем језику у складу са Календаром такмичења и смотри ученика основних и средњих школа, који доноси Министарство просвете, науке и технолошког развоја Републике Србије.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Приликом одлучивања о додели средстава узете се у обзир следећи критеријуми:

1. одговор на тему пројекта,
2. утицај предложеног пројекта,
3. компетентност предлагача и досадашње искуство.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Пријава се подноси у писменој форми, на јединственом образцу који се објављује на интернет страници Секретаријата. Једна правно лице може да поднесе једну пријаву.

Комисија неће узети у разматрање: непотпуне и неблаговремене пријаве, недопуштене пријаве, пријаве које се не односе на конкурс предвиђене намене, пријаве које се односе на набавку опреме или одржавање опреме која је у функцији реализације пројекта, пријаве корисника који у претходном периоду нису оправдали додељена средства путем финансијских и наративних извештаја и пријаве корисника који наративни/финансијски извештај о реализацији програма/пројеката из претходног конкурсног периода нису доставили у предвиђеним роковима.

Додатне информације у вези са реализацијом Конкурса могу се добити на телефон 021/487-4183 и 021/487-4867.

Д) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ НАБАВКЕ ОПРЕМЕ ЗА ОСНОВНЕ ШКОЛЕ КОЈЕ ИМАЈУ СТАТУС ЈАВНО ПРИЗНАТИХ ОРГАНИЗАТОРА АКТИВНОСТИ ФОРМАЛНОГ ОСНОВНОГ ОБРАЗОВАЊА ОДРАСЛИХ НА ТЕРИТОРИЈИ АП ВОЈВОДИНЕ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање набавке опреме за основне школе које имају статус јавно признатих организатора активности формалног основног образовања одраслих на територији АП Војводине за 2019. годину износе 1.900.000,00 динара.

Корисници који имају право да учествују у расподели средстава су основне школе на територији АП Војводине чији је оснивач Република Србија, АП Војводина и јединица локалне самоуправе и које имају статус јавно признатих организатора активности формалног основног образовања одраслих, односно имају решење Секретаријата о испуњености прописаних услова за обављање делатности формалног основног образовања одраслих.

Корисник је дужан да приликом набавке опреме поступа у складу са одредбама Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС”, бр. 124/12, 14/15 и 68/15).

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Критеријуми расподеле средстава су:

1. значај планираног улагања у опрему у циљу подизања квалитета и модернизације извођења наставе,
2. неопходност опреме за организовање извођења наставе,
3. број полазника у школи - број крајњих корисника,
4. степен развијености јединице локалне самоуправе на чијој територији се налази установа образовања,
5. постојање других извора финансирања набавке опреме,
6. набавка опреме која може претежно да се реализује у текућој буџетској години.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Пријава се подноси у писменој форми, на јединственом образцу који се објављује на интернет страници Секретаријата. Једна установа подноси само један конкурсни образац. Уз пријаву на Конкурс, подноси се невезана понуда за набавку опреме (калкулација набавке опреме).

Неблаговремене или непотпуне пријаве неће бити разматране.

Додатне информације у вези са реализацијом Конкурса могу се добити на телефон 021/487-4035 и 021/487-4609.

Ђ) ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ ОСНОВНИХ И СРЕДЊИХ ШКОЛА У АП ВОЈВОДИНИ КОЈЕ РЕАЛИЗУЈУ ДВОЈЕЗИЧНУ НАСТАВУ У 2019. ГОДИНИ

Средства обезбеђена Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину за финансирање и суфинансирање основних и средњих школа у АП Војводини које реализују двојезичну наставу у 2019. години (у даљем тексту: двојезичне школе) износе 4.560.000,00 динара и то:

1. за основно образовање
 - а) програмски трошкови у функцији реализације двојезичне наставе (финансирање извршилаца који реализују двојезичну наставу, трошкови материјала за образовање, стручног усавршавања запослених – обука наставног кадра у земљи и иностранству, трошкови набавке стручне литературе и дидактичког материјала, као и свих других трошкова у функцији реализације двојезичне наставе 1.235.000,00 динара,
 - б) набавка опреме у функцији реализације двојезичне наставе 950.000,00 динара,
2. за средње образовање
 - а) програмски трошкови у функцији реализације двојезичне наставе (финансирање извршилаца који реализују двојезичну наставу, трошкови материјала за образовање, стручног усавршавања запослених – обука наставног кадра у земљи и иностранству, трошкови набавке стручне литературе и дидактичког материјала, годишње чланарине за лиценцу Кембриџ центра и чланарине за међународну матуру – ИБ, као и свих других трошкова у функцији реализације двојезичне наставе 1.805.000,00 динара,
 - б) набавка опреме у функцији реализације двојезичне наставе 570.000,00 динара.

Корисник је дужан да приликом набавке услуга и опреме поступа у складу са одредбама Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС”, бр. 124/12, 14/15 и 68/15).

Право на доделу средстава имају установе основног и средњег образовања које су добиле сагласност Министарства просвете, науке и технолошког развоја (у даљем тексту: Министарство) за извођење двојезичне наставе.

КРИТЕРИЈУМИ ЗА РАСПОДЕЛУ СРЕДСТАВА

Приликом одређивања висине средстава за програмске трошкове у функцији реализације двојезичне наставе, примењују се следећи критеријуми:

- број наставника који учествују у двојезичној настави,
- број ученика у двојезичној настави,
- оправданост у смислу даљег развијања двојезичне наставе.

Приликом одређивања висине средстава за набавку опреме у функцији реализације двојезичне наставе, примењују се следећи критеријуми:

- број двојезичних одељења и
- број наставних предмета који се предају двојезично.

НАЧИН АПЛИЦИРАЊА

Захтеви за доделу средстава подносе се на јединственом конкурсном обрасцу Секретаријата. Уз пријаву на конкурс, подноси се следећа документација:

1. фотокопија акта којим се доказује добијена сагласност Министарства,
2. невезана понуда за програмске трошкове, набавку опреме (калкулација трошкова).

Неблаговремене или непотпуне пријаве неће бити разматране.

Додатне информације у вези Конкурса могу се добити на телефон 021/487 4609, 487 4819.

ЗАЈЕДНИЧКИ УСЛОВИ ЗА СВЕ ПРОГРАМЕ И ПРОЈЕКТЕ

О додели средстава корисницима одлучује покрајински секретар надлежан за послове образовања на предлог Комисије за спровођење конкурса, која разматра пристигле захтеве. Комисија задржава право да од подносиоца захтева, по потреби, затражи додатну документацију или информације односно да за доделу средстава одреди испуњење потребних услова.

Уколико пријаву потписује лице по овлашћењу, неопходно је приложити уредно потписано овлашћење за потписивање.

Резултати конкурса се објављују на интернет страници Секретаријата.

Рок за подношење пријава на конкурс је 15. март 2019. године.

Пријаве се достављају лично, предајом у писарници покрајинских органа управе у Новом Саду (у приземљу зграде Покрајинске владе) или поштом на адресу: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине-националне заједнице, 21 000 Нови Сад, Булевар Михајла Пупина 16, са називом назива конкурса/програма и пројекта.

Образац упитника са прилозима се може преузети од 25. фебруара 2019. године на званичној Web презентацији Секретаријата : www.puma.vojvodina.gov.rs.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(Михаљ Њилаш) с.р.

269.

На основу члана 3. Правилника о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање модернизације инфраструктуре установа основног и средњег образовања и васпитања и ученичког стандарда на територији АП Војводине („Службени лист АПВ”, број 4/17) и члана 3. Правилника о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање модернизације инфраструктуре предшколских установа на територији АП Војводине („Службени лист АПВ”, бр. 14/17), а у вези с Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину („Службени лист АПВ”, бр. 60/18), Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) расписује

КОНКУРС ЗА ФИНАНСИРАЊЕ И СУФИНАНСИРАЊЕ РЕКОНСТРУКЦИЈЕ, АДАПТАЦИЈЕ, САНАЦИЈЕ И ИНВЕСТИЦИОНО ОДРЖАВАЊЕ ОБЈЕКТА УСТАНОВА ОСНОВНОГ, СРЕДЊЕГ ОБРАЗОВАЊА И ВАСПИТАЊА, УЧЕНИЧКОГ СТАНДАРДА И ПРЕДШКОЛСКИХ УСТАНОВА НА ТЕРИТОРИЈИ АУТОНОМНЕ ПОКРАЈИНЕ ВОЈВОДИНЕ ЗА 2019. ГОДИНУ

Конкурс се расписује на износ средстава обезбеђених Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину („Службени лист АПВ”, бр. 60/18) и то: за финансирање и суфинансирање реконструкције, адаптације, санације и инвестиционо одржавање објекта установа основног, средњег образовања и васпитања, ученичког стандарда и предшколских установа на територији Аутономне покрајине Војводине у укупном износу од 144.159.702,00 динара (на нивоу основног образовања и васпитања 93.400.000,00 динара, на нивоу средњег образовања и васпитања 32.800.000,00 динара, за установе ученичког стандарда 8.964.702,00 динара и за предшколске установе 8.995.000,00 динара).

Средства су намењена за извођење радова реконструкције, адаптације, санације и за инвестиционо одржавање објекта установа основног, средњег образовања и васпитања, ученичког стандарда и предшколских установа на територији Аутономне покрајине Војводине, а за које решење о одобравању извођења радова издаје орган надлежан за издавање грађевинске дозволе према члану 145. став 1. Закона о планирању и изградњи („Сл. гласник РС”, бр. 72/2009, 81/2009-испр., 64/2010-одлука УС, 24/2011, 121/2012, 42/2013- одлука УС, 50/2013 – одлука УС, 98/2013 – одлука УС, 132/2014, 145/2014 и 83/2018).

Средства се не додељују за финансирање и суфинансирање извођења радова изградње, доградње и текућег одржавања објекта.

Средства се не додељују за радове чије је финансирање у пуном износу обезбеђено из других извора.

Реализација финансијских обавеза вршиће се у складу с ликвидним могућностима буџета Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину.

УСЛОВИ КОНКУРСА

1. Подносиоци пријаве

1. Подносиоци пријаве су:

- школе за основно образовање и васпитање, школе за средње образовање и васпитање и установе ученичког стандарда на територији Аутономне покрајине Војводине чији је оснивач Република Србија, АП Војводина и јединица локалне самоуправе;
- јединице локалне самоуправе (искључиво за потребе предшколских установа) на територији АП Војводине.

2. Критеријуми расподеле средстава

Критеријуми расподеле средстава по Правилнику о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање модернизације инфраструктуре установа основног и средњег образовања и васпитања и ученичког стандарда на територији АП Војводине, као и по Правилнику о додели буџетских средстава за финансирање и суфинансирање модернизације инфраструктуре предшколских установа на територији АП Војводине јесу:

1. значај реализације пројекта када је реч о безбедности ученика, наставника односно деце, васпитача и запослених који користе објекте;
2. значај реализације пројекта за обезбеђивање квалитетних услова за боравак и извођење васпитно-образовног рада;
3. финансијска оправданост пројекта;
4. одрживост пројекта;
5. локални односно регионални значај пројекта;
6. активности које су предузете с циљем реализације пројекта;
7. обезбеђени извори средстава за реализацију пројекта.

ОПШТЕ СМЕРНИЦЕ КОНКУРСА

Уколико је технички могуће пројекат реализовати у више независних фаза извођења радова, подносилац пријаве треба да поднесе пријаву с јасно наведеним фазама за извођење радова и назначеним финансијским средствима за све фазе.

Приложени предмер и предрачун радова треба да буду са прецизно утврђеном количином радова и са тржишним ценама, јер ће се средства подносиоцу пријаве преносити у складу са спроведеним поступком јавне набавке (а највише до одобреног износа). Вишкове радова и непредвиђене радове Секретаријат неће моћи да финансира.

Подносилац пријаве, који је за одређени пројекат конкурисао и на другим местима, има право подношења пријаве и на предметни конкурс уколико у моменту подношења пријаве није имао, нити је могао имати сазнање о томе да ли су му одобрена средства по другом конкурс у за предметни пројекат.

Средства обезбеђена на име учешћа установе могу бити сопствена, из донација и из буџета свих нивоа власти и ова средства могу бити новчана и неновчана. Неновчана средства су неуграђен грађевински материјал.

Након доделе средства по Конкурсу, Корисник ће бити дужан да:

- потпише уговор о додели буџетских средстава са Секретаријатом, којим ће се регулисати међусобна права и обавезе уговорних страна;
- пре објављивања јавне набавке на Порталу управе за јавне набавке, достави Секретаријату фотокопију предлога одлуке о покретању поступка јавне набавке са процењеном вредности радова и са тачно наведеним подацима о изворима финансирања радова (уколико је Секретаријат сагласан са предлогом одлуке о покретању поступка јавне набавке издаће кориснику Сагласност за покретање поступка јавне набавке);
- спроведе поступак јавне набавке (за избор понуђача одговоран је Корисник и одговорно лице у њему);
- достави фотокопију банкарске гаранције изабраног извођача радова за добро извршење посла;
- достави фотокопију банкарске гаранције изабраног извођача радова за повраћај авансног плаћања уколико је Корисник уговорио авансно плаћање са изабраним понуђачем;
- ангажује независно лице као стручни надзор над извођењем предметних радова;
- достави решење о одобрењу извођења предметних радова издато од стране органа општинске/градске управе надлежне за издавање грађевинске дозволе.

Уколико се, након спроведеног поступка јавне набавке, између Корисника и изабраног извођача радова закључи уговор са износом који је нижи од процењене вредности радова са којим је Корисник аплицирао на конкурс, анексираће се уговор којим се додељују Кориснику средства од стране Секретаријата. Анексирањем се умањује додељени износ средстава од стране Секретаријата у складу са стварно уговореним износом радова на који је закључен уговор између Корисника и изабраног извођача радова, при чему се не умањује износ са којим учествује суфинансијер.

НАЧИН ПОДНОШЕЊА ПРИЈАВЕ

Пријаве се подnose на јединственом конкурсном обрасцу Секретаријата. Комплетна конкурсна документација може се преузети од 25.02.2019. године на веб-адреси Секретаријата www.puma.vojvodina.gov.rs

Пријаве се достављају путем поште на адресу: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице с назнаком „За конкурс – за финансирање и суфинансирање реконструкције, адаптације, санације и инвестиционо одржавање објеката установа основног, средњег образовања и васпитања, ученичког стандарда и предшколских установа на територији Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину”, Булевар Михајла Пупина 16, 21000 Нови Сад, или се подnose лично, предајом на писарници покрајинских органа управе у Новом Саду (приземље зграде Покрајинске владе).

Уз пријаву на конкурс, прилаже се:

1. копија техничке документације на основу које је орган надлежан за издавање грађевинске дозволе издао решење о одобрењу извођења радова (у случају да установа, чији је оснивач АП Војводина, није прибавила решење о одобрењу за извођење радова, ова установа подноси копију техничке документације на основу које ће након прибављања сагласности за извођење радова од стране Покрајинске владе, надлежан орган издати решење о одобрењу извођења радова);
2. копија решења о одобрењу за извођење радова које издаје орган надлежан за издавање грађевинске дозволе (установе чији је оснивач АП Војводина, које нису прибавиле решење о одобрењу за извођење радова, подnose акт надлежног органа којим се потврђује да је приложена техничка документација комплетна и одговарајућа, на основу које ће се по добијању сагласности Покрајинске владе за извођење радова издати решење о одобрењу за извођење радова);
3. предмер и предрачун радова потписан и оверен од стране одговорног пројектанта (документ не старији од шест месеци с нумерисаним странама, обавезно да садржи датум израде);
4. у случају новчаног суфинансирања доставити доказ о обезбеђеним средствима за суфинансирање радова (уговор, решење, извод из буџета јединице локалне самоуправе и слично) заједно са уредно потписаном и печатираним Изјавом о учешћу у суфинансирању предметних радова (Изјаву доставити у слободној форми);
5. у случају неновчаног суфинансирања (неуграђени грађевински материјал), доказ о истраживању тржишне цене грађевинског материјала на територији АПВ сагласно Закону о јавним набавкама, заједно са уредно потписаном и печатираним Изјавом Корисника о суфинансирању предметних радова са неуграђеним грађевинским материјалом (Изјаву доставити у слободној форми уз навођење врсте, количине и вредности грађевинског материјала који ће се употребити);

Рок за подношење пријава на Конкурс је 22.03.2019. године.

Секретаријат задржава право да од подносиоца пријаве, по потреби, затражи додатну документацију и информације, односно да за доделу средстава одреди испуњење потребних услова.

Комисија неће разматрати:

- непотпуне пријаве;
- неблагоприятне пријаве (пријаве послате након рока који је означен као последњи дан конкурса);
- недопуштене пријаве (пријаве које су поднела неовлашћена лица и субјекти који нису предвиђени конкурсом);
- пријаве које се не односе на конкурсом предвиђене намене;
- пријаве корисника који у претходном периоду финансијским и наративним извештајима нису оправдали средства додељена из покрајинског буџета.

Резултати Конкурса биће објављени на интернет презентацији Секретаријата.

Заинтересована лица додатне информације у вези с реализацијом Конкурса могу добити у Секретаријату на бројеве телефона: 021/487 4036 и 021/ 487 4614.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

БРОЈ: 128-451-665/2019-01
ДАТУМ: 25.02.2019.

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(**Михаљ Њилаш**) с.р.

270.

На основу члана 6. став 1. Правилника о условима регресирања превоза ученика средњих школа у АП Војводини („Службени лист АПВ“, бр. 6/17) и Правилника о измени Правилника о условима регресирања превоза ученика средњих школа у АП Војводини («Службени лист АПВ», бр. 7/18), а у вези са Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину („Службени лист АПВ“, бр. 60/18), Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице (у даљем тексту: Секретаријат) расписује

**КОНКУРС
ЗА РЕГРЕСИРАЊЕ ПРЕВОЗА УЧЕНИКА
СРЕДЊИХ ШКОЛА НА ТЕРИТОРИЈИ
АП ВОЈВОДИНЕ ЗА 2019. ГОДИНУ**

Конкурс се расписује на износ средстава обезбеђених Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину на посебном разделу Секретаријата за регресирање превоза ученика средњих школа у АП Војводини за 2019. годину у износу од 182.000.000,00 динара. Средства су намењена за трошкове превоза ученика средњих школа који свакодневно путују од места становања до школе и назад.

УСЛОВИ КОНКУРСА

1. Подносиоци пријаве

Корисници који имају право да учествују у расподели средстава су општине и градови на територији Аутономне покрајине Војводине.

2. Критеријуми расподеле средстава

Критеријуми расподеле средстава по Правилнику о условима регресирања превоза ученика средњих школа у АП Војводини су:

- број ученика средњих школа са подручја општине или града који свакодневно путују од места становања до школе,
- релације путовања,
- степен развијености општине или града у Аутономној покрајини Војводини, утврђен актом Владе Републике Србије и
- могућности финансирања из општинског/градског буџета.

НАЧИН ПОДНОШЕЊА ПРИЈАВЕ

Пријаве за доделу средстава подносе се на јединственом конкурсном обрасцу Секретаријата (са прилозима). Комплетна конкурсна документација може се преузети од 25. фебруара 2019. године на Интернет презентацији Секретаријата: www.puma.vojvodina.gov.rs

Подносилац пријаве, уз Пријаву, треба да приложи:

- Прилог бр. 1 и 1а - Табеле о калкулацијама трошкова превоза ученика средњих школа,
- Прилог бр. 2 - Табела са основним подацима у вези регресирања превоза ученика средњих школа,
- Прилог бр. 3 - Списак ученика-путника средњих школа у међуградском саобраћају у школској 2018/2019 години на подручју општине/града,
- Прилог бр. 4 - Финансијски план регресирања превоза ученика средњих школа у општини/граду са проценом потребних средстава за 2019. годину.

Пријаве се достављају путем поште на адресу: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице са назнаком „За конкурс - регресирање превоза ученика средњих школа“, Булевар Михајла Пупина 16, 21000 Нови Сад или се подносе лично, предајом у писарници покрајинских органа управе у Новом Саду (у приземљу зграде Покрајинске владе).

Рок за подношење пријава на Конкурс је 22. март 2019. године.

Секретаријат задржава право да од подносиоца пријаве, по потреби, затражи додатну документацију и информације односно да за доделу средстава одреди испуњење потребних услова.

Неблаговремене или непотпуне пријаве неће бити разматране.

Резултати конкурса ће се објавити на интернет страници Секретаријата.

Додатне информације у вези Конкурса могу се добити у Секретаријату на телефон 021/487 46 09 , 487 45 58 и 487 42 62.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

БРОЈ: 128-451-517/2019-01
ДАТУМ: 25. фебруар 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály s.k.
(**Михаљ Њилаш**) с.р.

С А Д Р Ж А Ј

Редни број	Предмет	Страна	Редни број	Предмет	Страна
ОГЛАСНИ ДЕО					
ПОКРАЈИНСКИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ОБРАЗОВАЊЕ, ПРОПИСЕ, УПРАВУ И НАЦИОНАЛНЕ МАЊИНЕ – НАЦИОНАЛНЕ ЗАЈЕДНИЦЕ					
264.	Конкурс за доделу буџетских средстава органима и организацијама у Аутономној покрајини Војводини у чијем раду су у службеној употреби језици и писма националних мањина – националних заједница за 2019. годину;	1269	267.	Јавни конкурс за суфинансирање програма и пројеката усмерених на остваривање афирмативних мера за унапређење положаја припадника ромске националне мањине – националне заједнице у АП Војводини у 2019. години;	1273
265.	Јавни конкурс за суфинансирање програма и пројеката очувања и неговања мултикултуралности и међунационалне толеранције у АП Војводини у 2019. години;	1270	268.	Конкурс за финансирање и суфинансирање програма и пројеката у области образовања у АП Војводини у 2019. години;	1275
266.	Јавни конкурс за суфинансирање програма и пројеката усмерених на унапређење права националних мањина – националних заједница у АП Војводини у 2019. години;	1271	269.	Конкурс за финансирање и суфинансирање реконструкције, адаптације, санације и инвестиционо одржавање објеката установа основног, средњег образовања и васпитања, ученичког стандарда и предшколских установа на територији Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину;	1278
			270.	Конкурс за регресирање превоза ученика средњих школа на територији АП Војводине за 2019. годину.	1280

ОГЛАШАВАЊЕ НЕВАЖЕЋИМ ИЗГУБЉЕНИХ ИСПРАВА: 250 динара

Уплата на рачун бр 340-15329-18 /позив на бр. 13/ ДОО Мађар со Кфт. Нови Сад, Војводе Мишића бр1,

Текст огласа , са потврдом о уплати /примерак или фотокопија уплатнице/ слати на адресу:

„Службени лист АПВ” Мађар со Кфт, Војводе Мишића бр.1 Нови Сад

Издавач: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице.

Одговорни уредник: Дијана Катона, Тел. 021- 487 44 27

Штампа: ДОО Мађар со Кфт. Штампарија ФОРУМ, Војводе Мишића бр1, Нови Сад. Телефони; редакција 021 457 060,

Служба претплате: 021 557 244 , Огласно одељење: 021 457 633, E mail:sl.listapv@magyarszo.rs